

重大事故防範呼籲

溫水洗淨便座乃是電器產品。

產品故障未經修理卻繼續使用，或是長年使用產品，恐將導致電子、電器零件劣化，引發煙霧、火災。

溫水洗淨便座安全使用須知

建議定期進行檢查。

- 若目前產品已使用很長的一段期間，建議請考慮更換新品。



如果發現產品異狀，請應立即停止使用並洽詢原購買的安裝公司或販售店，或撥打台灣東陶免付費服務專線

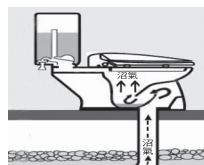
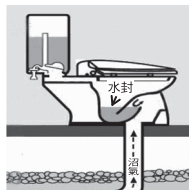
0800-890-250。

(本產品故障可能引起火災、觸電、室內進水。)

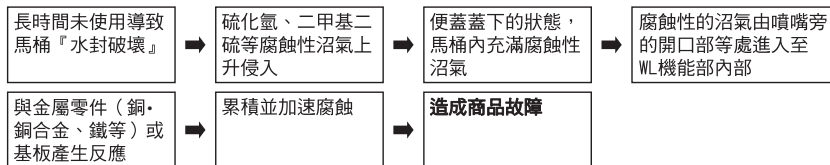
- 請立即切斷電源並關閉止水栓。

馬桶水封的確保

- 1.馬桶水封作用避免排污管內的空氣(沼氣)入侵。
(含有硫化氫等惡臭成分的髒污氣體)
- 2.馬桶安裝後放置未使用時，水封在儲水的狀態下長時間放置
馬桶內的水分蒸發，產生水封破壞現象。



- 3.水封內的水減少時，會產生以下的情形。



台灣東陶股份有限公司

台北市松仁路101號3樓 TEL:0800-890-250

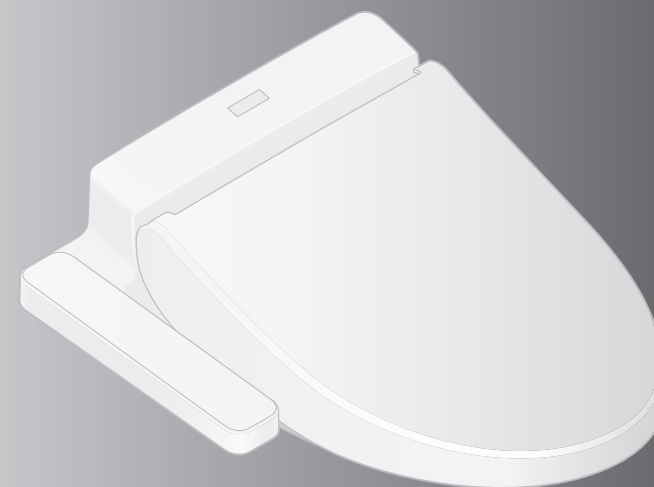
TOTO

使用說明書 附保證書

WASHLET SⅢ・SⅠ

WASHLET

SⅢ TCF6631TR
TCF6632TRX1
SⅠ TCF6601TR



- 在此，感謝您選購本製品。請詳細閱讀本使用說明書後，正確地使用。
- 本說明書，請務必妥善保存。並請在使用前，務必詳細閱讀。

2019.8.5
D07731

根據您所使用的機種，所能使用的功能可能也會有所差異

請確認完您使用的機種名後，
在下列欄內打勾。

製品名(機種)		WASHLET		參照 頁數
		S III	S I	
型號		TCF6631TR TCF6632TRX1	TCF6601TR	
您使用的機種				
功能				
基本功能	洗淨功能	臀部洗淨	●	13
		柔和洗淨	●	
		下身洗淨	●	
	變更洗淨方法	洗淨位置調整	●	
		水勢調整	●	
		震動洗淨	●	
	烘乾	暖風烘乾	●	
潔淨功能	變更溫度	溫度調整	●	16, 17
	去除異味	除臭	●	14, 15
	使髒污難以附著	前噴霧	●	
便利功能	溫熱便座	溫熱便座	●	—
	省電功能	智慧省電	●	
		定時省電	●	
清潔保養	主體單鍵裝卸		●	24
	便蓋裝卸		●	25
	噴嘴清潔		●	26
	抗菌		●	38



自動運作清潔功能。
(詳細請翻閱 P. 14, 15)

	就座	起身
去除馬桶內的異味	除臭	自動強力除臭
馬桶內噴灑噴霧 使污垢難以附著	前噴霧	

目次

安全注意事項	4
使用注意事項	9
各部位名稱	10
準備	12

基本的使用方法	13
自動功能	14
除臭，前噴霧	
溫度調整	16
省電功能	18

本體	22
除臭濾網	23
主體和馬桶之間的縫隙	24
主體和便蓋之間的縫隙	25
噴嘴	26
噴嘴清潔	
給水濾網排水栓	27

變更設定	28
疑難排解	32
●長時間不使用時	32
疑似故障時	34
製品規格	38
售後服務	39
定期檢查	40
保證書	43
重大事故防範呼籲	封底

前言

使用方法



清潔保養

必要時



安全注意事項

以下各注意事項是有關安全重要內容，請務必遵守，並正確地使用。



標示與意義

	警告	有關於可能導致人員死亡或重傷的內容。
	注意	有關於可能導致人員受傷或財物損失的內容。

以下列圖示表示，製品使用時應遵守的注意事項。

圖表示	意義
	絕對「禁止」的行為。
	務必執行的「強制」內容。

- 由於此機器屬於等級 I，故需要進行接地作業。
- 輸出插頭請放置於易於拿取的場所。
- 本電器不預期供生理、感知、心智能力、經驗或知識不足之使用者（包含孩童）使用，除非在對其負有安全責任的人員之監護或指導下安全使用。
孩童應受監護，以確保孩童不嬉玩電器。
- 請使用附屬於此商品的新軟管，舊軟管請勿再次重複使用。

 警告	
	請勿以潮濕的手插拔電源插頭 <ul style="list-style-type: none">•可能導致觸電。
	本體和電源插頭不可以沾到水或熱水、清潔劑 <ul style="list-style-type: none">•可能導致火災或觸電、發熱、短路。•製品破裂，有可能導致受傷或室內浸水。
	絕對禁止自行分解、修理、改造 <ul style="list-style-type: none">•可能導致火災或觸電、發熱、短路。
	請勿安裝在車輛、船舶等會移動體上 <ul style="list-style-type: none">•可能導致火災或觸電、短路、故障。•有可能導致便座、便蓋、本體脫離掉落而造成受傷。

警告

請勿於故障狀態下繼續使用 WASHLET
請務必關掉配電盤的斷路器

- 關閉止水栓，停止給水。

所謂故障…

- 配管或本體漏水
- 製品龜裂或破損
- 發出異音或異味
- 製品開始冒煙
- 製品異常發熱
- 馬桶堵塞
- 便座緩衝墊脫落

- 故障狀態下仍然繼續使用時，可能導致火災、觸電、發熱、短路、受傷或室內浸水。

除符合使用地區法規的飲用水外，其餘請勿使用。
也不可使用海水及再生水。

- 可能導致皮膚發炎等症狀，或造成故障。

打雷發生時，不可觸碰電源插頭

- 可能導致觸電。

請勿使給水軟管和電源插頭、插座觸碰在一起

- 因為結露等，有可能導致火災、觸電、發熱、短路。

電源線・電源插頭不可使其破損
切勿摔打電源線、拉扯、扭轉、強行彎曲、刮傷、加工、加熱、上置重物、捆紮、夾入

- 破損狀態下仍繼續使用時，有可能導致火災、觸電、發熱、短路。

禁止使用已鬆動、故障之插座

- 可能導致火災或短路。

禁止超出插座、配線器具額定電流的使用方法

- 使用分源插座等使額定電流超出負荷時，可能因發熱而導致火災。

禁止使用指定（交流 110V、60Hz）以外的電源

- 可能導致火災或發熱。

請勿將手指或物品放入暖風出風口※
物品勿靠近出風口、以及使衣服覆蓋住

- 可能導致燙傷、觸電、故障。




禁止香煙等火源靠近



- 可能導致火災。



※ TCF6601TR 以外

安全注意事項 (接續)

 警告	
	<p>請勿長時間坐於便座上</p> <ul style="list-style-type: none">•可能導致低溫燙傷。 <p>為防止低溫燙傷，下述使用者使用時，請周圍的人幫忙將便座的溫度調整至「關」，烘乾的溫度調整為「低」。</p> <ul style="list-style-type: none">-兒童、老人等，無法自行調節至適溫者-病患、行動不便等，無法自行控制者-服用助眠藥物者（如安眠藥、感冒藥）、酒醉、重度疲勞等，容易入睡者
	<p>因為本製品為電器產品，所以請不要設置在容易潑到水的場所，或者製品表面可能產生水滴的濕氣多的場所。</p> <p>浴室內使用的場合，請設置通風扇或者通風口，讓浴室內保持空氣流通的狀態</p> <ul style="list-style-type: none">•有可能導致火災或觸電。 <p>WASHLET 請務必連接冷水進水部</p> <ul style="list-style-type: none">•有可能導致燙傷或者機器故障。 <p>請確認是否適當的安裝接地線</p> <ul style="list-style-type: none">•若未進行接地作業，發生故障或漏電時，可能導致觸電。 <p>接地作業，請使用100Ω以下，直徑1.6mm以上的銅線。</p> <p>（若未進行接地作業，請委託施工業者進行。）</p> <p>請確認是否正確的安裝在有接地線的插座（3P用）</p> <ul style="list-style-type: none">•若安裝在沒有接地線的插座，發生故障或短路時，有可能導致觸電。 <p>電源插頭請務必確實的插入插座</p> <ul style="list-style-type: none">•有可能導致火災、發熱、短路。 <p>請確認電源插頭是否以矽利康進行防水作業</p> <ul style="list-style-type: none">•若未進行防水作業可能導致火災或觸電。 <p>（若未進行防水作業，請委託施工業者進行。）</p> <p>拔掉電源插頭時，務必握著插頭本體拔除</p> <p>請勿拉拉電線拔除插頭</p> <ul style="list-style-type: none">•拉扯電線後，會造成電源插頭和電線受傷，有可能導致火災或發熱。 <p>萬一電源線若破損，為避免危險，請務必聯絡代理店或台灣東陶免付費服務專線進行更換</p> <p>清潔保養或檢查時，將配電盤的斷路器關閉</p> <ul style="list-style-type: none">•有可能導致觸電或故障。 <p>*「噴嘴清潔」「馬桶清潔」使用時除外。</p> <p>請定期清除附著灰塵和髒污的電源插頭，然後再確實的插入插座</p> <ul style="list-style-type: none">•可能導致火災、發熱、短路。 <p>請從插座拔掉電源插頭，並用乾布擦拭。</p> <p>拆下主體時，請務必關閉配電盤的斷路器</p> <ul style="list-style-type: none">•有可能導致火災或觸電。

 注意	
	<p>本體鬆動的狀態下請勿使用</p> <ul style="list-style-type: none">•本體脫落掉下，有可能導致受傷。 <p>若有破損部位，請勿觸摸</p> <ul style="list-style-type: none">•有可能導致觸電或受傷。請盡早更換。 <p>禁止施加重力或撞擊製品，禁止踏於便座、便蓋及WASHLET本體上，或上置重物</p> <ul style="list-style-type: none">•當破裂時，可能會造成本體脫落掉下，導致受傷。•製品破損時，可能導致受傷或室內浸水。 <p>請勿僅拿起便座・便蓋、或抬起製品</p> <p>上置物品的狀態下，請不要拉起便座或便蓋</p> <ul style="list-style-type: none">•本體脫落掉下，有可能導致受傷。 <p>塑膠部分（本體等）・給水軟管的清潔保養時，請使用稀釋過後的廚房用中性清潔劑，請勿使用下列清潔用品</p> <p>廁所用清潔劑、家用清潔劑、揮發油、稀釋劑、去污粉及尼龍刷等</p> <ul style="list-style-type: none">•可能導致塑膠磨損、破損，而導致受傷或故障。•可能損壞給水軟管，導致漏水。 <p>為了預防突然漏水，止水栓開啟狀態下，請勿拆卸給水濾網排水栓</p> <ul style="list-style-type: none">•水會噴出。 <p>請參照P27的給水濾網排水栓的清掃的敘述。</p> <p>禁止折彎、擠壓、或使用刀子等損傷給水軟管</p> <ul style="list-style-type: none">•可能導致漏水。 <p>請勿將非本產品附屬的固定板安裝到WASHLET上</p> <ul style="list-style-type: none">•可能導致損壞。

安全注意事項 (接續)



注意

發生漏水現象時，請立刻關閉止水栓停止給水

長時間不使用產品時，請關閉止水栓，排空本體，給水軟管內的水後，關閉配電盤的斷路器

- 再次使用時，請重新通水後再使用。
變質的殘餘剩水可能會導致皮膚發炎等症狀。(請參照P.33再次通水方法的內容)
- 插著電源的狀態下長久放置，可能導致火災或發熱。

安裝給水濾網排水栓時，請務必確認是否在正確的位置確實鎖緊

- 未確實鎖緊時，可能導致漏水。

將本體確實地卡入固定板上。

直至聽到「喀嚓」聲為止，然後稍微向身邊拉一下，以便確認產品不會脫離。

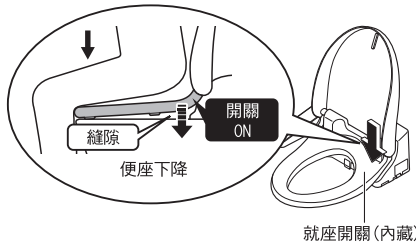
- 否則，本體脫離掉落而會導致受傷的原因。

使用注意事項

■為了防範錯誤的動作

<關於就座開關>

- 坐下便座後，就座開關啟動，便能使用各種功能。
(就座開關啟動時，會發出「喀嚓」的聲音。)



- 請儘量靠後方坐上便座。
 - 就座時，坐於便座太前端，可能導致無法啟動就座開關。

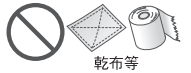


小告知

- 體重太輕的兒童使用時，有可能發生就座開關難以啟動的情況。
- 為了使便座能上下的構造，便座緩衝墊與馬桶之間有設置一些縫隙。

■為了防範受傷或破損

- 本體等塑膠部位，請以沾濕軟布，確實擦乾後，進行擦拭。



- 請勿往後靠於便蓋上



■為了防範故障

- 當可能打雷時，請預先將配電盤的斷路器關閉
- 便座・便蓋的馬桶保護套不可安裝。
(可能導致就座開關不能正常感應)

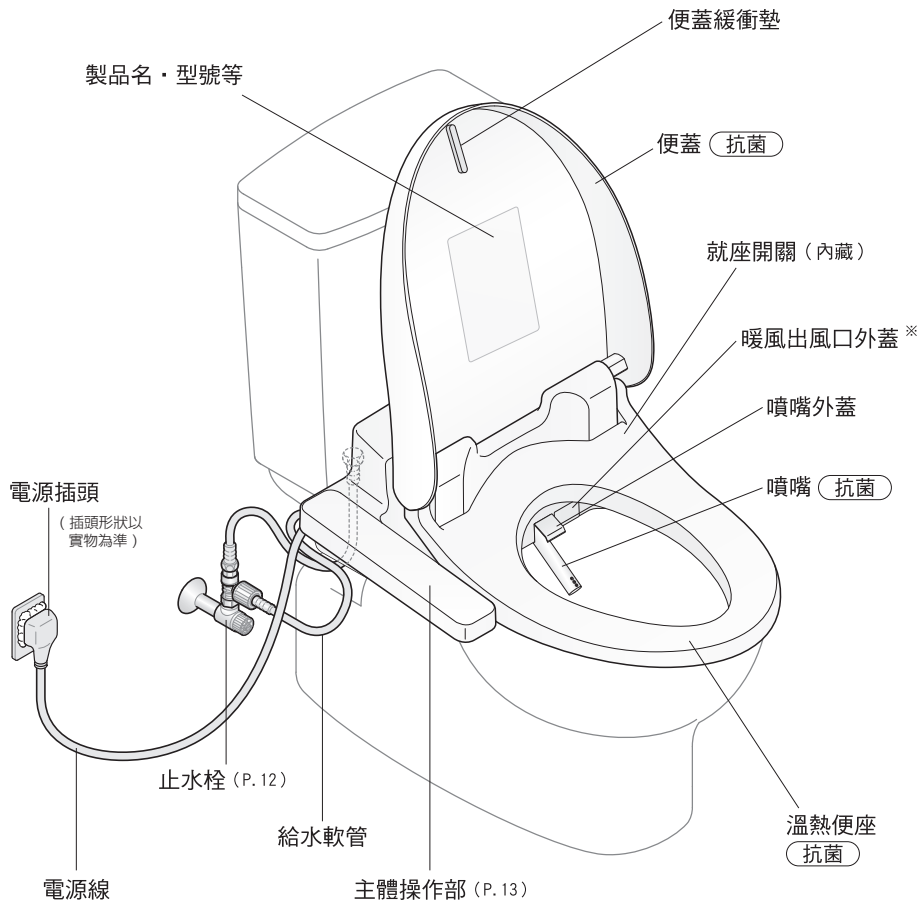


- 於廁所內設置冷暖氣裝置時，請勿使冷暖氣的風或熱直接對著本體吹。
(會造成安全裝置錯誤動作)
- 請勿讓尿液噴到本體或便座、噴嘴
(可能造成故障或變色)
- 請勿過度施力於主體操作部的操作面
- 使用廁所用清潔劑清潔馬桶時，盡快(3分鐘以內)用水沖洗後，並將便座・便蓋掀開狀態下放置。附著在馬桶上的清潔劑請確實的擦乾淨。
(清潔劑的蒸發氣體進入本體內，有可能導致故障)
- 便蓋拆下的狀態下，請勿使用。
- 製品勿直接曝曬在陽光下
(可能導致變色和溫熱便座的溫度不均、造成主體操作部動作不良，或因為溫度變化而使WASHLET做出錯誤動作)
- 使用收音機等器材時，請勿靠近WASHLET
(可能導致收音機收訊時出現雜音)
- 便座上若放置幼兒用輔助便座、柔軟的增高便座等物使用時，使用後請取下
(持續安裝的狀態下，可能導致部份功能無法使用)
- 請勿在便座或便蓋上放置物品，也不要用手壓
否則會啟動就座開關，且若碰觸主體操作部的按鍵時，會從噴嘴流出溫水，將地板弄濕
(若施加力量在便座・便蓋上，便會啟動就座開關)

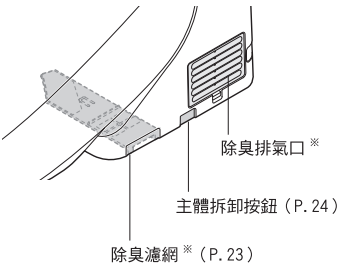
關於臀部洗淨・柔和洗淨・下身洗淨

- 沖洗附著在局部周圍的污物、污垢的功能。
- 請注意長時間的洗淨和洗過頭。
有可能造成沖洗掉常在菌、使體內的菌平衡瓦解。
- 正在接受局部治療・醫療行為者，有關於使用的方面，請遵照醫生指示。

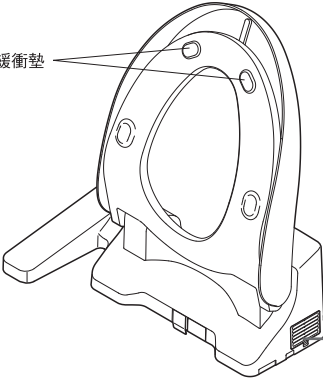
各部位名稱



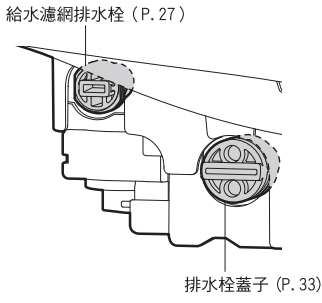
本體右側面



便座緩衝墊



本體左側面



※TCF6601TR 以外

準備

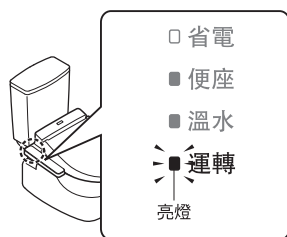
初次使用時

1. 開啟電源

1 打開配電盤的斷路器

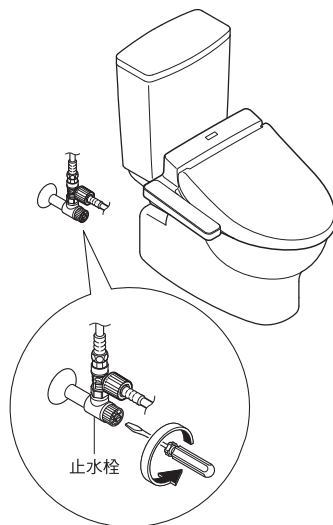
- 噴嘴伸出後收回

2 確認本體顯示部的運轉指示燈 "亮燈"



2. 打開止水栓

1 打開止水栓



基本的使用方法

洗淨

〔臀部洗淨〕 清洗臀部。

〔柔和洗淨〕 以輕柔水流洗淨臀部。

〔下身洗淨〕 女性專用的護理洗淨。

〔震動洗淨〕

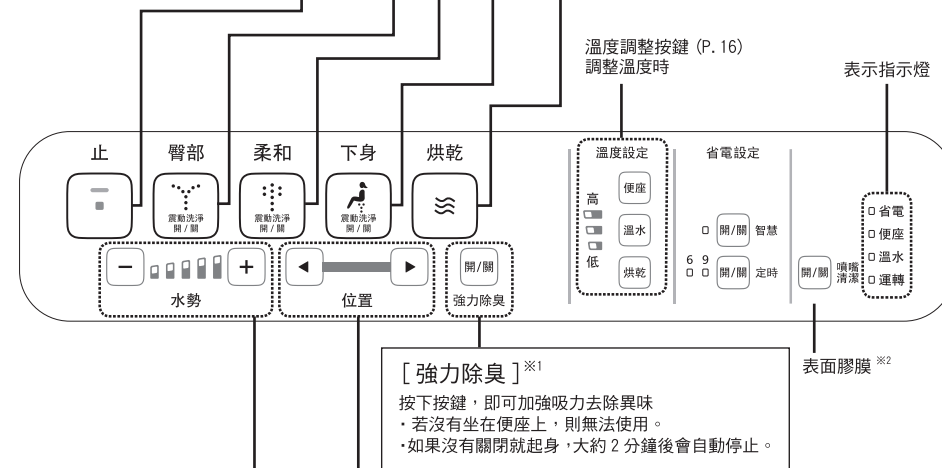
使用中再按一次，噴嘴就會前後移動，擴大範圍徹底進行洗淨。

烘乾

〔烘乾〕※1 烘乾臀部。

停止

〔止〕 停止操作。



● "臀部洗淨"、"柔和洗淨"、"下身洗淨" 使用中，按下按鍵後，也可以使用以上的功能。

小告知

請盡量靠後方坐上便座，較易對準洗淨位置，也會讓水花飛濺變少。

〔水勢調節〕

- 可以調整 5 段強弱水流。
- 水勢調節指示燈於坐至便座上時即會亮燈。

〔洗淨位置調節〕

- 可以調整 5 段洗淨位置。
- 離開便座回到標準位置 (3 段)。

※1 TCF6601TR 以外

※2 表面膠膜、按鍵皆有 "抗菌" 效果。

事先告知

- 有時噴嘴附近會流出水來，但這是由於溫水水箱內的水膨脹所造成，並非異常。
- 溫水水箱為儲溫水式，所以若連續使用，水溫可能降低。

前言

使用方法

自動功能

潔淨功能

靠近



就座



起身※



■小告知

■依喜好可變更設定

去除馬桶內的異味
自動除臭
(僅 TCF6631TR，
TCF6632TRX1)



標準除臭開始



自動強力除臭開始
(約 10 秒後)
☒約 2 分鐘後自動停止

- 除臭的開 / 關
- 自動強力除臭的開 / 關
(P. 30)

在馬桶內噴灑噴霧，
使髒污難以附著
前噴霧



在馬桶內噴灑噴霧

- 從便座站起來後大約 90 秒鐘內不會進行前噴霧。

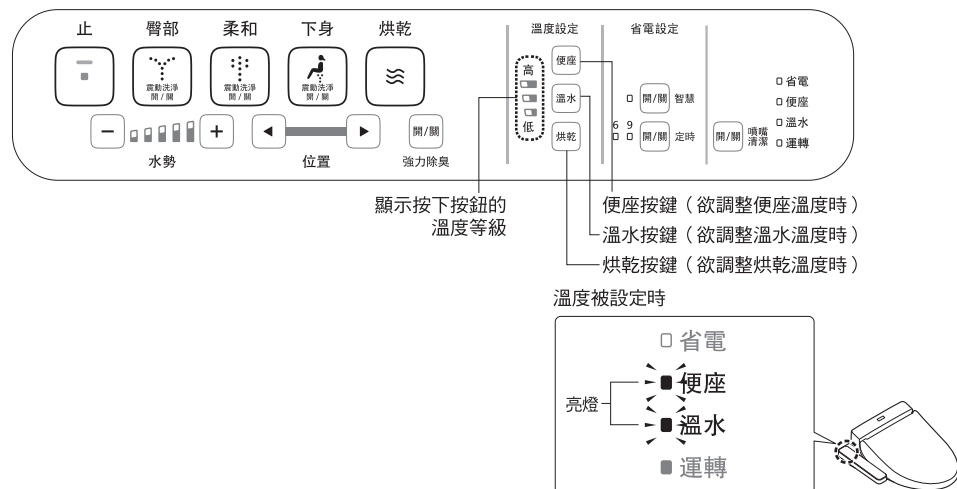
- 前噴霧的開 / 關
(P. 30)

※ 為了讓您每次使用都能乾淨清潔，當您從便座起身時，噴嘴內剩餘的水會排完。

溫度調整

溫水/便座/烘乾※

可利用 " 關 " 的設定切換高溫、中溫、低溫共 3 個等級的溫度。



溫度調節方法

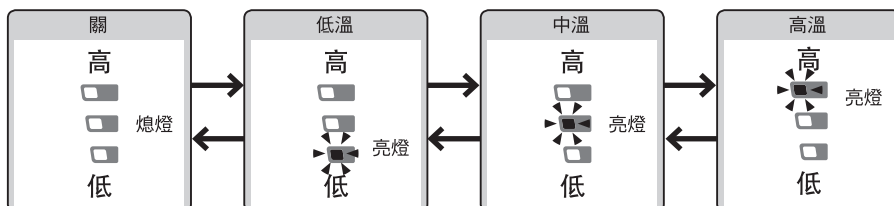
1 設定溫度的按鍵

選擇按下 便座 ▪ 溫水 ▪ 烘乾 ※

顯示現在的溫度等級

2 重覆按壓步驟 1 所選擇的按鈕，切換至個人喜好的溫度等級

每按壓 1 次即進行切換



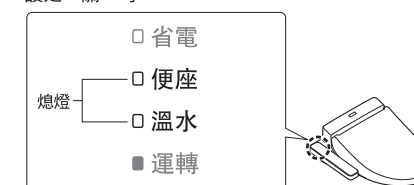
<設定完成>

小告知

- 若沒有持續按壓約 10 秒以上，溫度調整燈將會在記憶設定的狀態下熄滅。溫度調整燈在設定中途熄滅時，請從步驟 1 開始重新操作。
- 溫度調整了，但便座和溫水還是沒有升高溫度時
☑可能是省電功能設定為"開"。(P. 20)

※TCF6601TR 以外

設定 " 關 " 時



便座、溫水的溫度設為 " 關 " 時 ※ 烘乾無法以溫度調節按鍵設定為 " 關 "。

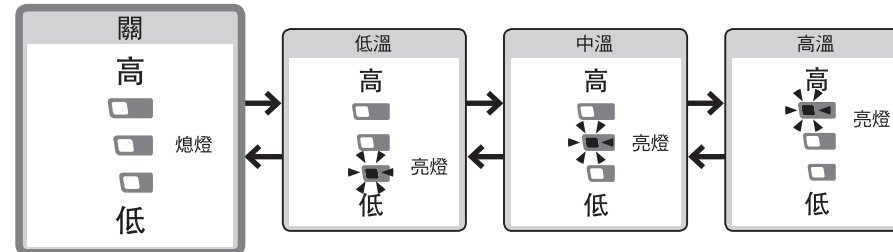
1 設定溫度的按鍵為 " 關 "

選擇按下 便座 ▪ 溫水

顯示現在的溫度等級

2 重覆按壓步驟 1 所選擇的按鈕，直到溫度等級呈現 " 關 " 為止。

每按壓 1 次即進行切換



<設定完成>

省電功能

種類

省電功能有 " 智慧省電 " 與 " 定時省電 " 2 種類。

降低便座或溫水溫度 (或 " 關 ") 進行省電。

" 關 " 省電功能，便座溫度為平時使用的溫度。

• " 智慧省電 "，找出不常使用的時段，約需花費 10 天的時間。

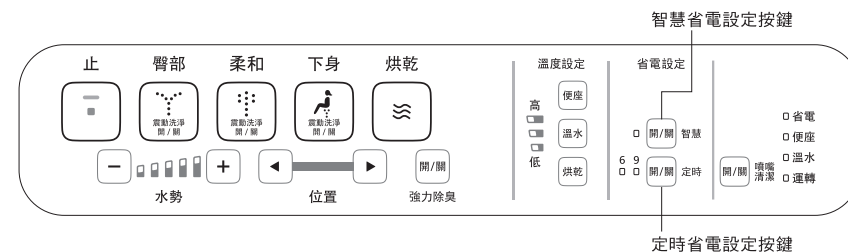
種類		這種時候	省電被設定時	省電運轉中時			AM 6 8 PM 5 9 0					
			本體顯示部		便座加熱器	溫水加熱器						
自動省電	智慧省電	想讓 WASHLET 自動省電 WASHLET 會找出不常使用的時段，自動降低便座溫度。					例：PM9：00 到 AM6：00 不常使用的場合					
		初期的設定 " 開 "										
在固定的時間進行省電	定時省電	想在固定的時段進行省電 設定好想進行省電的時間 (6 小時 / 9 小時)，每天就會在這段時間自動切斷便座和溫水的加熱器。					例：AM8：00 到 PM5：00 設定省電的場合					
定時省電 + 智慧省電		想要用自動省電和定時省電，徹底省電 定時省電和自動省電兩者都設定後，即使不是在定時省電時，自動省電功能也會運作。					例：定時省電和智慧省電為例，同時使用的場合					

●啟動省電模式時(便座加熱器"低溫"或是"關"、溫水加熱器"關")，坐上便座後，便座仍會暫時有溫熱感。
(設定溫度是便座約15分鐘左右、溫水約10分鐘左右)

※1 P. 16 所設定的溫度。
※2 便座加熱器在 " 低溫 " 的時段。溫水加熱器為 " 設定溫度 "。
※3 便座加熱器、溫水加熱器呈現 " 關 " 的時段。

省電功能

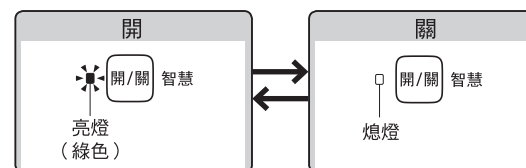
設定方法



智慧省電

1 按下 開/關 智慧

每按壓 1 次即進行切換



定時省電

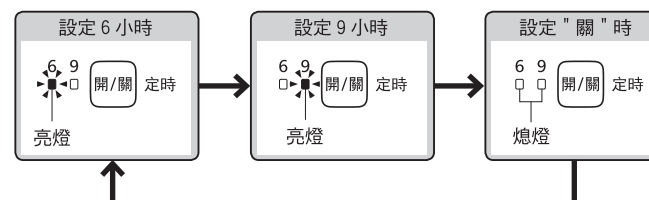
●請在省電開始的時間進行操作。

例：凌晨 1 點至 7 點 (6 小時) 省電情況下

1 到了凌晨 1 點，
按下 開/關 定時

●反覆按下按鍵直到 "6" 的指示燈亮起為止

每按壓 1 次即進行切換



亮燈 (綠色) 省電

- 便座
- 溫水
- 運轉

設定省電後，省電指示燈亮燈 (綠色)。

清潔保養

⚠警告

！保養或點檢時，請務必將配電盤的斷路器關閉
(會因觸電或錯誤動作造成故障)

※清潔保養時，為了安全請務必關掉配電盤的斷路器。



(插頭形狀以實物為準)

塑膠部品，請勿使用乾布和衛生紙。
(造成刮傷原因)



※使用「噴嘴清潔」時除外
※關掉配電盤的斷路器，定時省電設定會被解除。請再次重新設定。(P. 20)
(已經設定時間的「定時省電」指示燈會閃爍。)

本體(日常)



用水沾濕的柔軟布

• 衛生紙
• 乾布
• 尼龍刷
(造成刮傷原因)

1 關閉配電盤的斷路器

2 用水沾濕的柔軟布擰乾後擦拭

■髒污情況嚴重時

• 請以柔軟布沾取稀釋過後的廚房用中性清潔劑後擦拭，接著再以清水擦拭



• 廚房用中性清潔劑

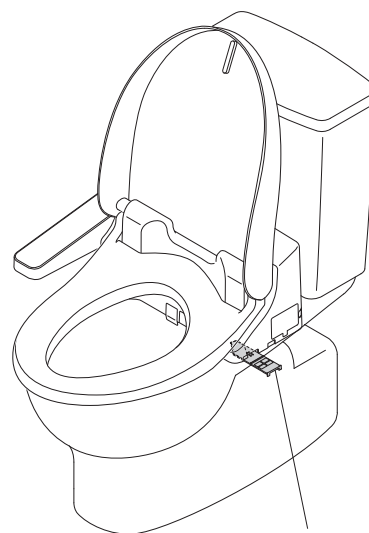
• 稀釋劑
• 揮發劑
• 去污粉

3 打開配電盤的斷路器

• 運轉指示燈亮燈

請求

- WASHLET 為電器產品。請注意不要讓水滲入內部，也不要讓清潔劑殘留在本體和馬桶之間的縫隙。(可能損傷塑膠或導致故障)
- 使用廁所專用的清潔劑清潔時，請在 3 分鐘以內沖掉，並將便座和便蓋掀起。
 - 請將殘留在馬桶上的清潔劑擦乾淨。(若清潔劑產生的氣體進入本體內，可能導致故障)
- 請勿硬壓或硬拉噴嘴周圍的外蓋(可能導致破損或故障)
- 便座背面或便座緩衝墊等，也請使用水沾濕軟布，擰乾後擦拭乾淨。(可能因污垢附著等導致變色)



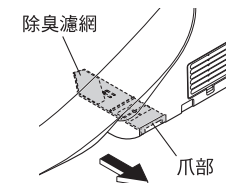
除臭濾網

除臭濾網(基本：每月1次) (僅TCF6631TR, TCF6632TRX1)

1 關掉配電盤的斷路器

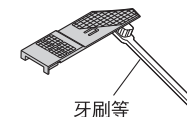
2 拆取下除臭濾網

- 按住除臭濾網的爪部，往外側拉
- 請勿硬拉(可能導致損壞或故障)



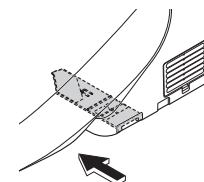
3 使用牙刷等物清潔

- 濾網水洗時，裝回前請先擦乾水份



4 安裝除臭濾網

- 請將除臭濾網確實推入至聽到「喀噠」聲為止



5 打開配電盤的斷路器

- 運轉指示燈亮燈

清潔保養

主體和馬桶之間的縫隙清潔保養(基本：每月1次)

拆下主體，馬桶上面、主體下面也可清潔。



用水沾濕的柔軟布



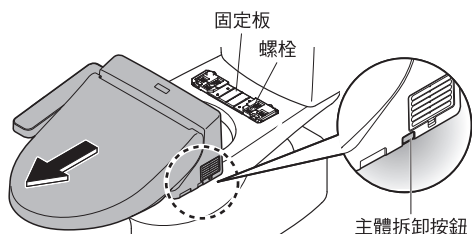
衛生紙等(造成刮傷原因)

1 關掉配電盤的斷路器

如果沒有切掉電源，會造成產品錯誤動作而導致故障或觸電。

2 拆下主體

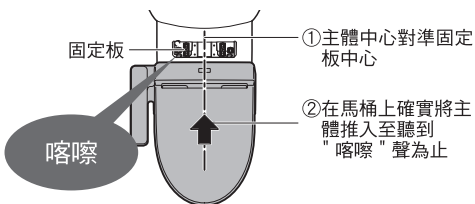
請勿硬拉
(因為連接著給水軟管、電源線)



3 清潔縫隙部

用軟布沾稀釋過的廚房專用清潔劑來擦拭，並再次用水擦拭以防止清潔劑殘留

4 安裝主體



5 打開配電盤的斷路器

• 運轉指示燈亮燈

注意



請將本體確實地壓進固定板中直到發出「喀嚓」聲

安裝後，請將本體往前拉，確認不會脫落

主體和便蓋之間的縫隙清潔保養(基本：每月1次)

拆下主體，馬桶上面、主體下面也可清潔。



用水沾濕的柔軟布



衛生紙等
(造成刮傷原因)

1 關掉配電盤的斷路器

2 拆下便蓋

①：將左側向外側拉開

②：將油壓器從凹部拆下往上拉

③：將右側拆下

3 將用水沾濕的軟布擰乾後擦拭

4 安裝便蓋

①：將右側的插銷與油壓器對合

將便蓋些微往前傾斜

②：拉開左側，

③：同時將油壓器與凹部對合後安裝
※請注意不要夾到手指。

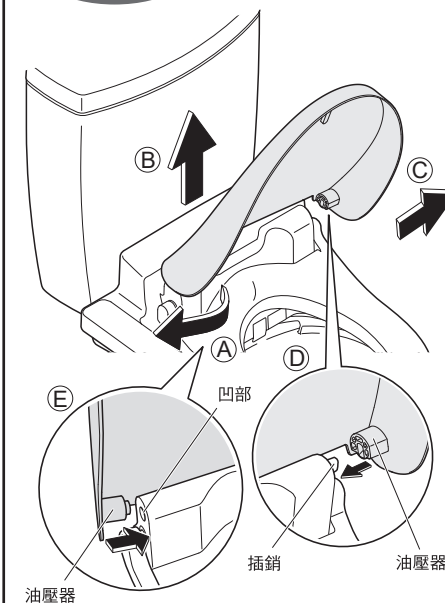
5 開關便蓋確認安裝

6 打開配電盤的斷路器

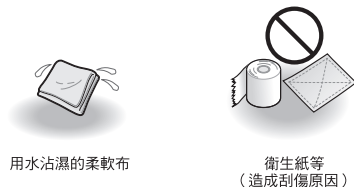
• 運轉指示燈亮燈

拆卸/安裝

雙手握持



噴嘴 (基本：每月1次) (對於髒污在意時(噴嘴清潔))

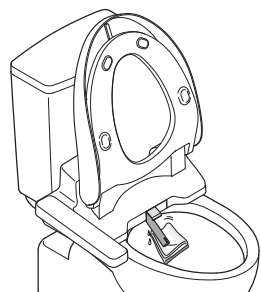


1 按下 噴嘴清潔

- 清洗用的水會由噴嘴底部流出
- 約5分鐘後自動收回

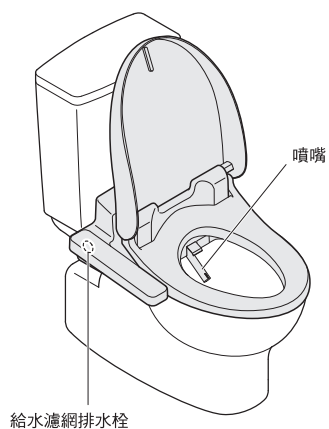
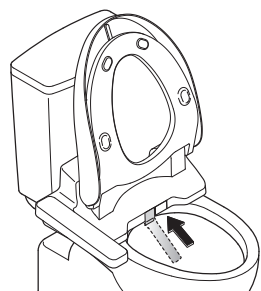
2 用柔軟布料沾濕後擦拭

- 請不要硬拉、塞回或重壓噴嘴
(可能導致損壞或故障)



3 按下 噴嘴清潔

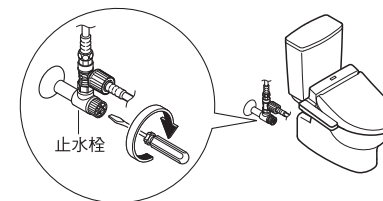
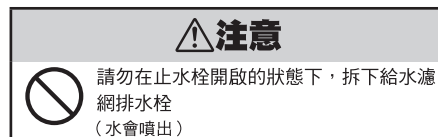
- 噴嘴收回



給水濾網排水栓 (基本：每半年1次) (感覺洗淨的水勢變弱時)

1 關閉止水栓

- 停止給水



2 按下 噴嘴清潔，使噴嘴伸出後， 再按一下 噴嘴清潔 使噴嘴收回 (去除給水軟管內壓力)

3 關掉配電盤的斷路器

4 拆下給水濾網排水栓

- 請使用一字螺絲起子鬆開附給水濾網排水栓，向外拉取出來

5 使用牙刷等物清潔

- 給水濾網排水栓安裝孔裡面的髒污也要清除

6 安裝給水濾網排水栓

- 請將給水濾網排水栓押入，並使用一字起子確實鎖緊

7 打開配電盤的斷路器

- 運轉指示燈亮燈

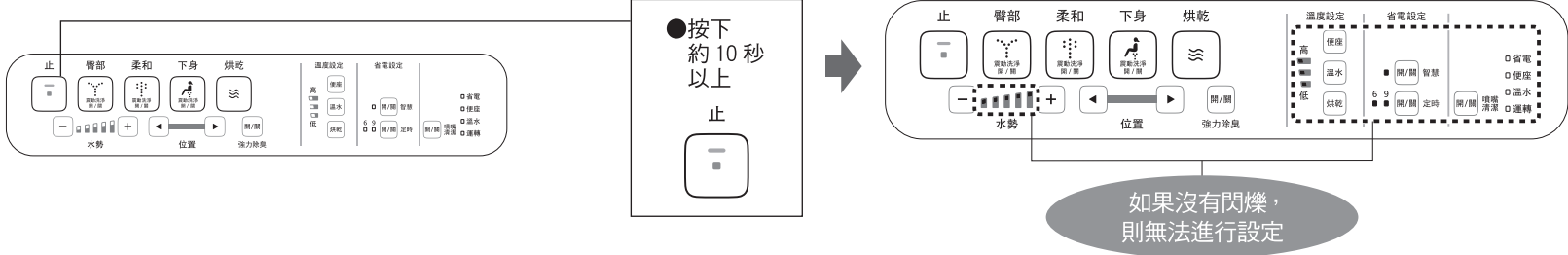
8 打開止水栓



變更設定

設定一覽

變更設定時，
請確認本體操作部的
指示燈是否全部閃爍！

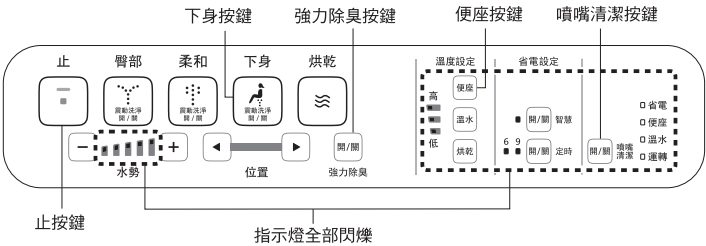


設定的種類			可以變更的設定 粗體字為 " 初始設定 "	可以設定的機種	設定的方法 參照頁數
自動功能	潔淨	前噴霧	馬桶內自動噴灑噴霧 噴灑 / 不噴灑	開 / 關	全機種
		除臭	就座後自動進行除臭 使用 / 不使用	開 / 關	TCF6631TR TCF6632TRX1 P. 30
		強力除臭	由馬桶起身後，自動進行強力除臭 使用 / 不使用	開 / 關	

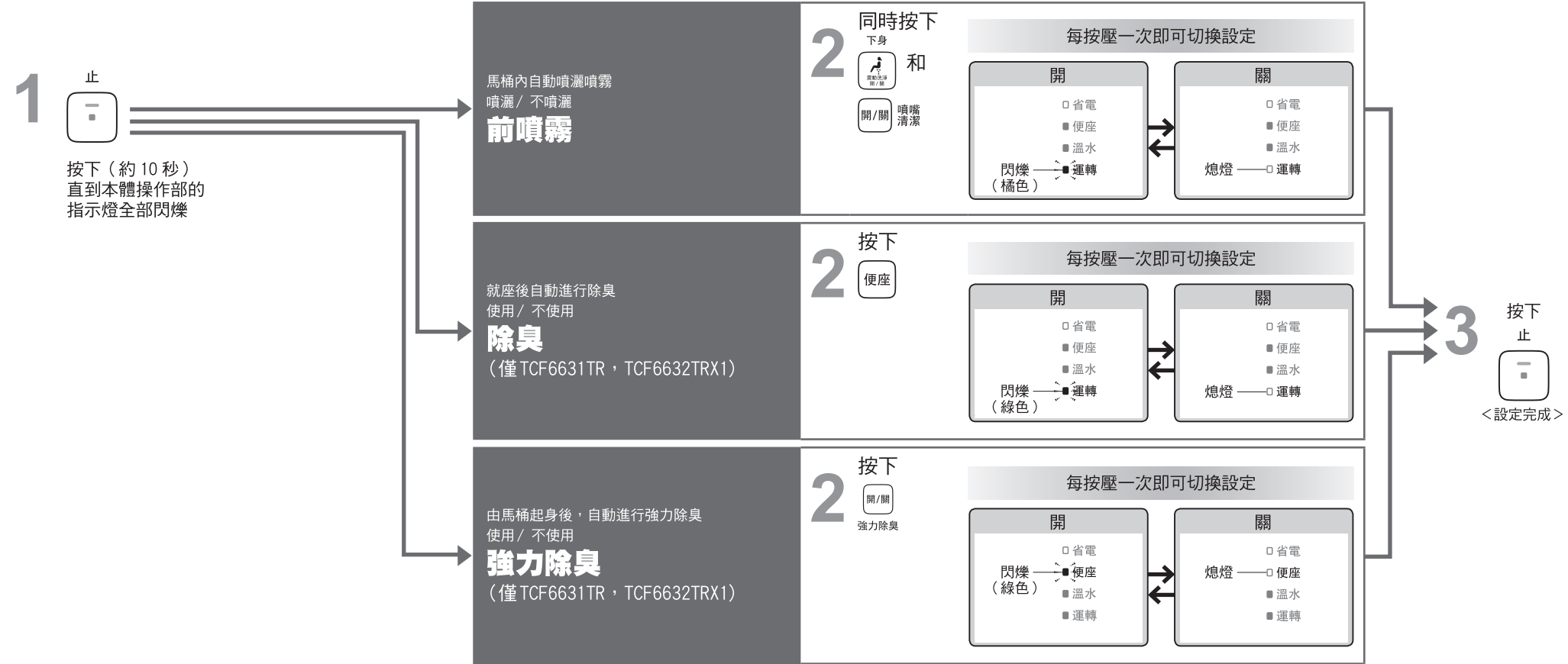
小告知

• 燈光閃爍後，如果沒有在約 60 秒以內按下下個按鈕，閃爍便會自動解除。
沒有完成設定時，請從頭開始重新設定。

變更設定



潔淨



疑難排解

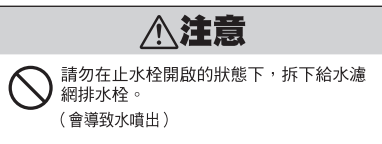
長時間不使用時

別墅等處，長時間不會使用廁所時，請務必進行排水。
(水箱內變質的殘餘剩水可能會引起皮膚發炎)

排水方法

1 關閉止水栓

- 停止供水



2 將水箱內的水排掉

- 轉動馬桶把手
- 轉動把手直到水不再流出

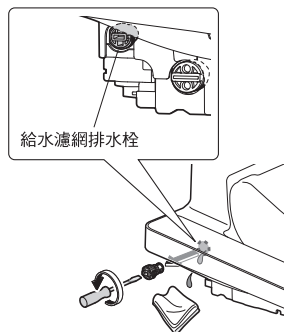


3 排掉配管內的水

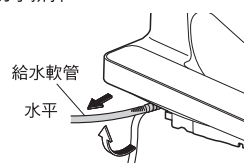
- (1) 按下 **開/關 噴嘴清潔** 噴嘴伸出後，
再按一次，**開/關 噴嘴清潔** 噴嘴會收回
(去除給水軟管內壓力)

- (2) 關掉配電盤的斷路器

- (3) 拆下給水濾網排水栓

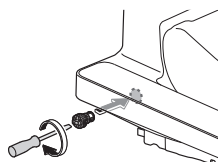


- (4) 給水軟管內的水排掉



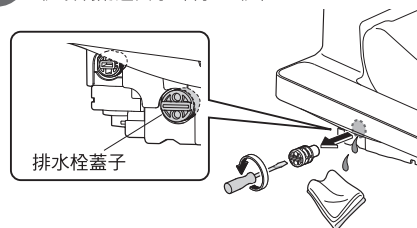
- (5) 若排水結束後，請安裝給水濾網排水栓

- 推入給水濾網排水栓，再確實的使用一字起子鎖緊

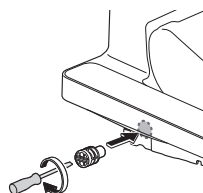


4 取下排水栓蓋子

從噴嘴附近出水 (約 90 秒)



5 安裝排水栓蓋子



■再次使用 WASHLET 時
再次通水為必要。(P. 33)

再通水的方法

1 打開止水栓

請確認配管與本體是否有漏水

2 電源關閉時 打開配電盤的斷路器

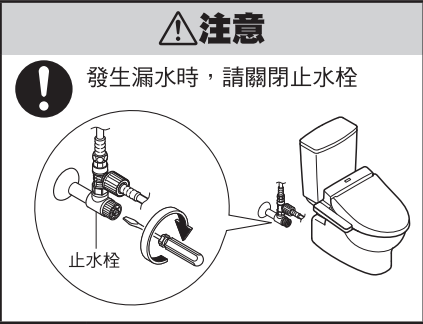
3 從噴嘴出水

- ① 用手壓住便座右側的狀態，
- ② 按下本體操作部的 [臀部] 按鍵，噴嘴就會噴出水約 2 分鐘
(由噴嘴出水最多約需花費 1 分鐘。請以紙杯接住水。)



疑似故障時

如果發現疑似故障的問題，請先查閱本章內容 (P. 34~37) 找出處理方式。
若仍無法解決問題時 請洽詢原購買的安裝公司或販售店，或撥打台灣東陶免付費服務專線 0800-890-250。



洽詢維修前，請先確認以下事項

運轉指示燈閃爍中嗎？

- ☑ 本體沒有正確安裝。請重新安裝。(P. 24)
- 配電盤的斷路器是否有打開？
☑ 確認是否停電或斷路器置於 "關"

省電
便座
溫水
運轉
亮燈

省電指示燈沒有亮燈中嗎？

■ 亮燈時，因省電(P.18)中，降低便座溫度，或切斷溫水・便座加熱器。

疑似故障時

臀部・柔和・下身洗淨・噴嘴		
現象	確認和處置	頁數
噴嘴 (洗淨水) 沒有伸出	● 是否已連續就座約2小時以上？(為了安全，將會變得無法操作) ☑ 請暫時起身後，再繼續使用。	—
	● 因其他衛浴設備正在使用水源，或停水等，給水壓大幅減少，為了安全起見，有可能停止功能。 ☑ 請關閉配電盤的斷路器，約10秒後再次開啟。 重複發生相同情形時→可能發生故障。 請洽詢原購買的安裝公司或販售店，或撥打台灣東陶免付費服務專線0800-890-250。	39
	● 就座時，坐於便座前端，可能導致無法啟動就座開關。 ☑ 請盡量靠後方就坐。	9
	● 便座，便蓋的馬桶保護套、幼兒用便座等是否使用中？ ☑ 請拆下馬桶保護套。幼兒用便座或柔軟補高座，每當使用後，請務必拆下。	9
噴嘴伸出時 沒有出水 / 洗淨水的水勢太弱	● 是否停水中？ ☑ 請按下 [止] 按鍵，等待至恢復供水。	—
	● 止水栓是否為關閉狀況？ ☑ 全開止水栓。	12
	● 給水濾網排水栓是否被異物阻塞中？ ☑ 請清潔濾網。	27
	● 水勢的設定是否過小？	13
	● 排水栓蓋子是否鬆開？ ☑ 請確實的鎖緊排水栓蓋子。	33
洗淨水太冷	● 溫水溫度設定是否為 "關" 或過低？ ● 給水溫度和廁所溫度低時，有可能噴水最初的溫水溫度也會變低。 ● 是否為定時省電中？ • 若本體顯示部的省電指示燈亮起，運轉指示燈熄滅，表示省電功能運作中。 • 坐到便座上後，溫水加熱器就會暫時開啟，約10分鐘就會變溫暖。 ☑ 省電 "開" 的狀態下，可變更為 "關"。	16 — 18 20
	● 臀部・柔和・下身洗淨為連續使用5分鐘後，自動停止。 ● 就座開關是否難以感應？ ☑ 請盡量靠後方就坐。坐時突然坐不穩，或坐太前面，有可能會導致就座開關一時感應不良而中途停止。	— 9
	● 噴嘴附近有時會湧出水來，這些水是由於溫水箱內的水膨脹所溢出。	—

疑似故障時

暖風烘乾（僅 TCF6631TR，TCF6632TRX1）

現象	確認和處置	頁數
暖風烘乾的溫度太低	●烘乾溫度設定溫度是否設定太低？	16
中途停止	●暖風烘乾為連續 10 分鐘，持續使用會自動停止。 ●就座開關是否難以感應？ ☑請盡量靠後方就座。坐時突然坐不穩，或坐太前面，有可能會導致就座開關一時感應不良而中途停止。	— 9

便座・便蓋

現象	確認和處置	頁數
便座太冷	●便座的溫度是否為 "關" 或設定過低？	16
	●自動省電或定時省電是否運作中？ •請確認本體顯示部的省電指示燈是否亮起，運轉指示燈是否熄滅。 •坐在便座上後便座加熱器啟動，約 15 分鐘即會變得溫熱。 ☑省電 "開" 的狀態下，可變更為 "關"。	18
	●是否長時間坐著便座？ •就坐起約 20 分以上，溫度會下降，約 1 個小時以上後，加熱器會變成 "關"。 ☑請暫時起身後，再繼續使用。	—
	●便座・便蓋上是否放置物品。 ☑請拿掉放置在便座・便蓋上的物品。	—
	●就座時，坐於便座太前端，可能導致無法啟動就座開關。 ☑請盡量靠後方就坐	9
	●是否安裝便座・便蓋的馬桶保護套？ ☑請拆下馬桶保護套。	9

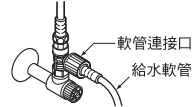
省電

現象	確認和處置	頁數
定時省電沒有動作	●分電盤的斷路器是否關閉，或是否停電？ •設定有可能被解除。 ☑請重新設定。 （電源一旦斷電，"定時省電"指示燈即會閃爍告知）	20
智慧省電沒有動作	●因為數日間學習使用狀況而決定省電的時段，也有可能根據使用的頻度導致不太會省電的情況發生。 ☑請確認省電的種類。	18

除臭（僅 TCF6631TR，TCF6632TRX1）

現象	確認和處置	頁數
沒有除臭聲時	●"除臭"是否設為 "關"？ ☑請設為 "開"。 ●即使坐下便座，也沒有聽到運作聲時 ☑請盡量靠後方就座。 ●坐下便座後，可以聽到運作聲時 ☑請清潔除臭濾網。	30 9 23
有異臭	●是否使用市售的芳香劑或除臭劑？ •WASHLET 的除臭效果變低，有可能導致產生異臭。 ☑請取下芳香劑或除臭劑。	—
自動強力除臭沒有運作	●"自動強力除臭"是否為 "關"？☑請改為 "開"。 ●從便座起身，約 10 秒後有動作。	30 —
離開便座時除臭聲音變大	●此為 "自動強力除臭"運作的聲音。 ☑也可以變更為 "關"。	30

其他

現象	確認和處置	頁數
配管連接部漏水	●連接部的螺帽若鬆脫，請使用活動扳手等牢牢地鎖緊。  ☑如果仍然無法停止漏水，請關閉止水栓，並洽詢原購買的安裝公司或販售店，或撥打台灣東陶免付費服務專線0800-890-250。	—
本體鬆動	●為了就座開關的運作，在便座緩衝墊和馬桶之間設置了縫隙。便座稍許下降時，就會啟動就座開關。 ●固定主體用的固定板上螺栓是否鬆脫？ ☑將本體拆下後，請確實固定好固定板的螺栓。	9 24
本體發出聲音	坐到便座上時 ●這是為了準備前噴霧的運作聲，或是馬桶內噴灑噴霧的聲音。 ☑可以變更為 "關"。 使用後，離開馬桶時 ●這是為了排掉產品內部剩餘的水所發出的運作聲。	14 30 —
定時省電指示燈閃爍中	●配電盤的斷路器是否關閉，或是否停電？ •設定有可能被解除。 ☑請重新設定。 （電源一旦斷電，"定時省電"指示燈即會閃爍告知）	20
坐到便座上會感覺到馬桶內有風	●為了使馬桶不容易附著髒污，坐到便座上時就會在馬桶內噴灑前噴霧。噴出噴霧時可能會使您感覺到風。 ☑可以變更為 "關"。	14 30

製品規格

項目				TCF6631TR TCF6632TRX1	TCF6601TR
額定電源				交流 110 V 60 Hz	
額定消耗電力				384 W	378 W
溫水加熱方式				貯湯式	
電源線長度				1.0 m	
防水保護等級				IPX4	
機能部	洗淨裝置	出水量	臀部洗淨	約 0.27-0.43 L/min < 水壓 0.2 MPa 時 >	
			柔和洗淨	約 0.27-0.43 L/min < 水壓 0.2 MPa 時 >	
			下身洗淨	約 0.29-0.43 L/min < 水壓 0.2 MPa 時 >	
		出水溫度		溫度調節範圍：關、約 35-40℃	
		水箱容量		0.64 L	
		加熱器能力		303 W	
		安全裝置		溫度保險絲、溫度過高防護器、防止空燒浮動開關	
		逆流防止裝置		真空斷路器、逆止閥	
	暖風烘乾裝置	暖風溫度※		溫度調節範圍：約 37-55℃	—
		風量		約 0.27 m³/min	—
		加熱器能力		256 W	—
		安全裝置		溫度保險絲	—
	溫熱便座	表面溫度		溫度調節範圍：關、約 28-36℃ < 智慧省電時：約 26℃ >	
		加熱器能力		61 W	
		安全裝置		溫度保險絲	
	除臭裝置	方式		O ₂ 除臭	—
		風量	標準模式：約 0.09 m³/min 強力模式：約 0.16 m³/min		—
標準模式：約 1.7 W 強力模式：約 5.3 W			—		
消耗電力					
給水壓力				最低必要水壓：0.05 MPa（流動壓）、最高水壓：0.75 MPa（靜水壓）	
給水溫度				0-35℃	
周圍使用溫度				0-40℃	
製品尺寸				寬 478 mm × 深 531 mm × 高 188 mm TCF6632TRX1: 寬 478 mm × 深 523 mm × 高 188 mm	
製品重量				約 5 kg	

※ 根據敝公司規定而測量出的溫風吹出口附近的溫度

■ 抗 菌（須有細菌直接接觸到抗菌加工產品的表面，抗菌力才能發揮效用。）

抗菌效果	抑制產品表面細菌的繁殖。於 JNLA 認定測試實驗室以 JIS Z 2801 抗菌性測試方法進行測試，其結果符合 JIS Z2801 抗菌效果標準，但並不表示絕對具有防止感染、防污、防塵、防臭、防黏滑等附帶效果。		抗菌劑種類	無機物
	抗菌加工以及抗菌加工位置即如下表所示。		抗菌性能持久性	依據社團法人日本住宅設備系統協會標準加以確認。
抗菌加工部位	抗菌加工	抗菌加工位置	安全性	依據社團法人日本住宅設備系統協會標準加以確認。
	○	溫熱便座、便蓋、噴嘴、主體操作部(表面膠膜)	禁止事項	請勿使用強酸、強鹼清潔劑。
			處理注意事項	請經常清理產品表面，以充分發揮抗菌力。

●廢棄本產品時，請依所處地區的處理方式進行廢棄。

限用物質含有情況 (RoHS) 網址

https://www.twoto.com.tw/upload/T0_CertificateData/CD_Pic/494.jpg

售後服務

委託修理前，請先確認「疑似故障時」(P.35-38)。

- 保證書
 - 本使用手冊附有保證書。請務必確認是否填入「販售店、購買日期」等，並請詳細閱讀保證書內容後，妥善保存。
 - 保證期間由購買日期起1年內。
- 補修用零件的最低保留期限
 - 產品補修用零件最低保留期限為，製造中止後6年。所謂的補修用零件，為維持產品功能所需要的零件。
- 保證期間委託維修時
 - 請再次詳細閱讀說明書進行確認，若有異常時，請洽詢原購買的販售店。
 - 委託維修時，請務必提出保證書。

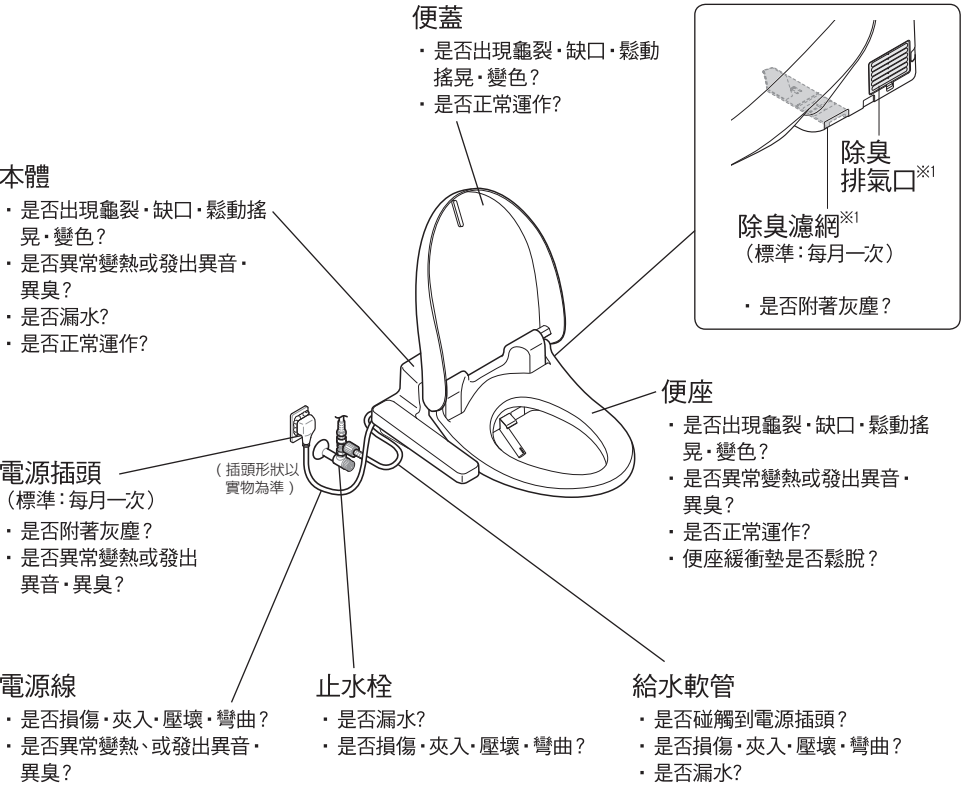
需要聯繫的內容

■住址、姓名、電話號碼
■產品名稱、型號 (TCF···) ☑請確認便蓋裡面。
■購買日期☑請確認保證書。
■希望到府維修日期

- 保證期過後委託維修時
 - 請洽詢原購買的販售店。經由修理可以維持產品功能的情況下，會依所要求的修理狀況進行收費。
- 定期檢查 (收費)
 - 為了讓您能安心且長期使用產品，請於購買日起3年後，建議進行定期檢查。請洽詢原購買的販售店。
- 遷居時
 - 遷居時，請委託附近的販售店。
- 台灣東陶免付費服務專線
0800-890-250

定期檢查

因為產品長期使用下，多少會產生劣化(數年劣化)，恐怕會產生安全上的故障。
為防止因數年劣化產生的重大事故(火災、觸電、燙傷、受傷、漏水等)，並使產品能更長期、安全、舒適的使用，請顧客每年進行1次以上的定期檢查。



檢查部位	實施日(年・月・日)		
本體	/ /	/ /	/ /
電源插頭	/ /	/ /	/ /
電源線	/ /	/ /	/ /
止水栓	/ /	/ /	/ /
給水軟管	/ /	/ /	/ /

檢查部位	實施日(年・月・日)		
便蓋	/ /	/ /	/ /
除臭排氣口※1	/ /	/ /	/ /
除臭濾網※1	/ /	/ /	/ /
便座	/ /	/ /	/ /

※1 TCF6601TR 以外

MEMO

MEMO